



# 网络基督使团通讯

Chinese Christian Internet Mission Newsletter

它的量带通遍天下、它的言语传到地极。(诗篇19:4)

Volume 2, Issue 1

## 新年共勉

亲爱的主内弟兄姊妹，

首先祝您金猪年更加蒙福；每一天，在神所安置我们的环境中，向神回应，经历他的信实与恩典，得到那永恒的福气。

当我现在给您写信时，CCIM正在经历机构成立十年来最大的技术困难——两台主服务器在同一天崩溃，而且症状相似，不排除黑客行为。同工们正在紧急修复的过程中。

在我们的生命当中，我们常常习惯地认为自己可以掌握、控制许多事情，那位平静风和海的主似乎离我们每日例常的工作生活很远。然而，当门徒们在他们最熟悉不过的船上经历了神之后，就产生深深的惊奇与惧怕——神是当被敬畏的。进入现代社会之后，随着各个行业的专业化，人类总体的控制能力大大提升。随之而来的是对神的淡漠。如果我们真地以为自己可以控制的话，这只不过是一个幻像——过去、现在、将来，神依然掌权，这一点从无改变。

这次经历再一次让我们谦卑自己，来到神面前，求他怜悯；让我们警醒自己事奉的是永生的神，当存敬畏之心。我们所有的技术、能力都是他手中的器皿。神把我们托在他的手中来事奉他。您们是我们的祝福，恳请您们在祷告中记念我们的人、我们的心、我们的事工。让我们常存敬畏之心，让我们的事奉得以讨神喜悦。机器能恢复成什么样，我们还不知道。但我们深知我们所信的是万军之耶和华，他必带领。我们的安慰、我们的福分从神而来。

在去年年底《生命季刊》主办的福音大会上，我们结识了许多新的事工同伴。在此，谢谢您们愿意花心血来关心这一小群与这份事工！神借着您们的劝勉、鼓励与帮助，使我们不断得力、快跑！不时会冒出一股豪情，想大喊一声：“哥们儿、姐们儿们，上啊！”（哈哈，我是从北京来的）此生此世，愿为神的国度一拼。

这期通讯您会读到《教会》杂志主编何当弟兄的报告。去年夏天，我与何当坐在一个家俱店，商量并决定开始这项事工的时候，心里涌动着一股激情、一份豪气。五十年代初，全国有一百四十多份基督教刊物，随着政府宗教政策的收紧，后来减为《天风》一家。如今，神的手在中国，基督徒人数、城市教会的数目激增，教会自身的建设需要投入大量的人力与资源。CCIM经过十多年的事奉，在教会与神学研究方面积累了一些人力资源。在这个教会百废待兴的时代，我们愿意把这一份小小的刊物和我们自己献在坛上，成为祭物，为神所用，与神同工。为了基督、为了教会、为了中国。

与您一同当兵的，

一乐敬上

2007年2月26日

- 新年共勉
- 在“新世代”传扬古旧十架
- 2007年度财务预算
- 简讯
- 征召网络培训义工老师
- 你我能做什么
- 2006年度财务报告

他们就大大的惧怕，彼此说：  
「这到底是谁，连风和海也听从他了。」

——马可福音 4:4



《士师记》第七章，基甸带领以色列人战胜米甸人，是一个令人惊讶的神迹。神从跟随基甸的二万二千人中仅仅拣选了三百人，使以色列人不能自夸说，“是我们自己的手救了我们。”（士7:2）。是的，真正可以保守和复兴以色列的，不是勇士的刀，而是耶和華神。



耶和華豈有難成的事嗎？  
—— 創18:14

《教会》杂志的出现也是一个令人惊讶的神迹。当初开始预备这项事工的时候，我们看上去几乎没有可能把这个事工真正做起来，更不用说取得什么让人振奋

的成果。因为，CCIM十多年来以网络技术服务为主；参与《教会》杂志事工草创的同工是新人，投身神国事奉不久，毫无机构和编辑工作经验；我们对于平面媒体和杂志领域完全不了解，甚至连一个编辑部办公室是什么样子都不知道。此外，我们没有刊物顾问，没有在神学和信仰上有根基的牧长做我们的后盾；没有特约作者或投稿人群体；没有刊物推广发行的渠道；甚至，连读者在哪里也都是一个问题；因为作为主编的我完全不了解国内教会。总之，我们看上去什么都没有——除了神放在我们心中的一份感动，一个对神要在这个世代复兴他教会的看见，和对自身在其中之使命的异象。

神要在这个世代复兴他的教会

就在这样的基础上，2006年9月11日，没有经过什么深思熟虑和精心准备，《教会》出生了。短短的几期，却蒙神丰富的恩典，以至于竟然可以尝试着站立起来、行动起来，服事神在中国的教会！我相信，这一份惊讶和感恩，是很多机构（包括主内的杂志）都曾有的经历。如今，虽然还不到回顾的时候，但若稍微回顾过去半年的路程，我们这一小群也不禁要说，“耶和華豈有難成的事嗎？”（创18:14）

## 异象与印证

作为一份主内刊物，神给《教会》的托付不同于许多其他已经开办了很久的刊物。目前华人教会--包括国内教会--的圈中，福音见证、个人灵命增长或者神学研究类的刊物已经有一些，而专以教牧关怀，教会发展为主题的刊物却是不多。而中国教会的发展，已经到了需要在神的话语上继续深入扎根，以更坚实的信仰和神学为依托，向上建造教会共同体的时候。随着福音在中国大陆越来越深入社会各个阶层，信主人数的增加，使得教会内信徒的组成变得更为复杂和全面，教会和社会之间的接触面也越来越广。因此，我们在为教会发展感恩的同时，不能不考虑到，教会该如何在这个黑暗的时代做主的金灯台，照亮世界，同时又不被世界的风潮所引诱和影响。

在这个古老而又后现代、社会开放而又道德败落的中国，如何建造、牧养和治理规模越来越大的教会？如何抵挡教会和信仰的世俗化？中国教会的牧长、传道者已经很难再单靠自身的经验，来独自面对和解决问题。这时候，一份以此为重要关注点的刊物，一个主内肢体面向教会言说、探讨、交流和呼吁的媒介与平台恐怕就是非常必要的了。

我们认识到，根本问题还是回归十字架，也就是更深刻地认识我们的主耶稣基督和他的福音；正如巴刻那本名著的书名--《认识神》。当代以及未来中国教会所要面临的发展问题，正是这一古老信仰话题在这个世代的新形式。《教会》杂志正是为此而生。



十字架的道理，在那灭亡的人为愚拙；在我们得救的人却为神的大能。

创刊至今，《教会》的发展表明并非只有我们有这样的看见，更证明了众多华人教会对此类刊物的渴求。

—— 哥林多前书 1:18

一点点地，《教会》开始引起关注、获得好评（以及同样重要的批评）、产生影响力。以刊物网络版的下载量来看：2006年九月《教会》创刊号的PDF版下载次数约为两千次左右；十一月第二期的下载量超过了三千；而2007年一月第三期的下载量，到一月底为止已经达到一万九千五百八十八次，二月份至今的下载量已经有九百二十四次，总量超过两万次；几乎是最初第一期的十倍！也连带增加了第一第二期的下载量，各自都超过或者接近四千次。至于数量不大的印刷赠阅版，在我们所能接触到的部分教会中也是反响热烈，尤其是新兴城市型知识分子教会；同时，所谓之“传统教会”也有很好的回应。

网络版下载量  
(至2月中)

- 第一期 约3,700
- 第二期 约4,100
- 第三期 约20,600

在读者反馈方面，我们通过论坛、电子邮件、电话或者见面等途径，收到许多来自主内肢体和教会的不同信息，其中有对我们刊物中某些文章的具体批评，或对刊物宗旨一些商榷；整体而言，大家对我们的刊物都持肯定和期许的态度。有些牧者甚至很愿意积极推广《教会》，向更多的教会推荐本刊。

## 需要与代祷

以上这些创刊之初的小小“业绩”，完全是靠神的保守。既是神亲自成就，也与大家的代祷分不开。请弟兄姊妹们继续为《教会》杂志事工以下的需要和困难代祷，以帮助我们改进提高，更好地服侍各华人教会，荣耀主名：

1. 有相近异象之作者群体，形成以坚固的神学为根基、有相对稳定的文学特色的刊物风格；

目前的困难是：神学根基较好的写作者多在北美，不一定很了解中国教会的现状；而在国内一线服事的传道者，或在神学根基上有欠缺，或者仅仅是因为事奉较忙，没有精力提笔写作。所以，我们希望加强国内外写作者之间的联系和交流，通过论坛、电子邮件群等方式，形成凝聚力，群策群力，一起来为中国本土教会的发展努力。同时，也希望发现和培养本土

需要与代祷

- 刊物特色—作者群
- 流程规范—同工群
- 发行渠道—读者群
- 认同支持—资源群



若不是耶和华建造房屋，建造的人就枉然劳力；若不是耶和华看守城池，看守的人就枉然警醒。

— 诗篇127:1

文字事奉者；在这方面，我们将继续挖掘国度网 (<http://forum.guodu.org/>) 这个平台的潜力，希望海内外华人有志于文字事奉者能积极参与。

2. 编辑部工作流程的规范化，同工的技能培训、各项制度的建立与完善、事工效率的提高：

刊物的长期发展，需要在约稿、编辑、发行管理等方面建立起有效和规范的制度。同时，我们也需要在编辑、管理方面

有专长的主内肢体，参与到我们的事奉队伍中来。对已有的同工，则根据相应情况，进行管理和专业技能的培训。

3. 刊物推广渠道的扩展，读者反馈渠道的拓宽与经常化，以期更好地了解教会的需要：

目前刊物主要是通过网上下载的方式传播。这种方式缺少读者和编者的互动，不易了解读者的需要。我们希望通过国度网上的“《教会》讨论版”加强与读者的联系。与此同时，我们在各地的同工，会更加主动积极地与当地的教会与基督徒建立联系。希望海内外的主内肢体也主动地与我们建立联系。

4. 海内外教会对事工的认同与具体支持，包括为事工所需的资金奉献和信息提供：

本刊为双月刊，2007年还有五期要出。我们将摸索和探讨出一个相对系统和长远的方案，确定都有哪些方面的主题是我们可以做到的。我们将每一期的主题、稿件征集、印刷和发行费用等事项寄托在神的手中。

特别地，今天三月份我们将会出一期《圣经辅导专刊》，关注现在在中国教会，特别是城市教会，在基督徒个人牧养方面越来越明显的需求，讨论如何面对基督徒信仰世俗化、生活缺乏动力，以及心灵破碎的问题。本期我们特别规划发行一万份印刷版，从而使尽可能多的弟兄姊妹可以了解这个主题。为此我们需要筹募特别的款项。

感谢您对《教会》杂志事工的关注、支持与代祷！愿神亲自报答您的付出！

《教会》杂志主编  
何当

## 征招网络培训义工老师

### 应招条件

- 年龄28岁以上，重生得救基督徒，有正确的信仰观念与生命追求，健康稳定的教会与团契生活，良好的敬业精神。
  - 信主5年以上，连续或陆续接受神学系统培训总计2年以上，有教导恩赐，灵命较为成熟的肢体。
  - 每周保证工作5小时，无薪资，能报销相应网络使用费用。
- 能熟练使用电脑文字处理软件Word和上网浏览、收发邮件、语音聊天、论坛等。

## 简讯

### 亲爱的代祷同伴，你好！

我们的所有服务器都在24日发生了严重的问题而当机，现已经确定是遭到黑客攻击所致。我们的技术同工们仍在努力的抢修中。目前已经恢复大部分数据资料和部分服务器和系统，一些系统仍在恢复中；我们也正在设立更好的防护系统以对抗和防范未来可能的攻击。

已恢复：

主网站：[www.ccim.org](http://www.ccim.org/)；《教会》：[www.ChurchChina.org](http://www.ChurchChina.org/)；

国度网：[www.guodu.org](http://www.guodu.org) or <https://67.15.197.124/>；

仍在恢复中（请上国度网察看最新消息）：

圣经网，培训网，基督教图书馆以及我们所提供的其他各机构、杂志、教会网站。

感谢你们的祷告！恳请大家继续为系统的恢复和安全切切祷告！

### 为中国代祷 (<http://www.prayforchina.net>)

关注中国及海外华人的动态，由经济、文化及社会等多元的视角提供全方位的代祷。过去5年来，我们藉着网路、广播及其他媒体的传递，建立起跨越中、韩、葡、英等四种语言的祷告团队，盼望这座祷告长城能成为守望神州土地的坚固力量。我们感谢您成为忠心的祷告勇士，也热切的盼望您也推荐给其他的弟兄姊妹，一起在祷告中见证神的大能！

**筹募特别款项：**感谢神为我们提供印刷渠道，本期《教会》『圣经辅导专刊』将特别发行一万份印刷版，从而使尽可能多的弟兄姊妹得以了解这个主题。此项为预算外开销，若神感动您，请奉献支持。

**中国学人培训仍急需义务助教、老师：**随着事工发展，师生交流的增加，学员的学习积极性被调动起来，从去年7月起，作业批改速度开始跟不上提交量的增长速度。今年一月提交作业量为120，累积待批改的作业已达300多。而新的助教、老师加入后也需要时间熟悉系统、课程、学生。另，新平台的投入使用也仍处在等待阶段，其关键因素也是师资缺乏。求神亲自差遣他的工人！



## 2007年度财务预算

### Operation

Internet & Server hosting	\$9,670
Office supply & rental	\$8,060
Conference & Promotion	\$15,120

**Total Operation** \$32,850

### Project and Staff

Personnel	\$36,750
ChurchChina Printing	\$2,630
PrayforChina Broadcast	\$6,000

**Total Project and Staff** \$45,380

**Total** \$78,230

### 所从事的工作

- 按时定期批改培训网学员作业。
- 保证每周上网2次以上以及时认真批改学员作业。
- 批改作业的科目为3—4门，每个科目作业数量为8个。



## 你我能做什么？

## 网络基督使团回应单

我愿意透过CCIM的事工为主争战。

- 我愿意关注事工的发展，  
 我愿意为同工与事工祷告，  
 我愿意为事工奉献金钱（支票抬头请写：CCIM）

- 每年  每月  一次性  
 \$100  \$50  \$20  \$\_\_\_\_\_

奉献支持《教会》杂志

奉献《教会》『圣经辅导专刊』印刷专款\*

奉献支持网络培训学员\*\*

奉献支持计算机设备、软件

奉献支持同工薪水

我愿意实际参与事工的工作。

参与网络培训事工

教师  助教

参与《教会》事工

编辑  翻译  作者

参与技术事工

\*《教会》『圣经辅导专刊』特别发行一万份印刷版。

\*\* \$100可支持一位网络培训学员（大陆平信徒领袖、传道人）完成全部培训课程（共18课）。

我的姓名

Rev.  Mr.  Mrs.  Ms.

(中文) \_\_\_\_\_

(英文) \_\_\_\_\_

地址 \_\_\_\_\_

城市 \_\_\_\_\_ 省/州 \_\_\_\_\_

邮编 \_\_\_\_\_ 国家 \_\_\_\_\_

Tel \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_

请寄至： CCIM

P. O. Box 610153,  
Newton, MA 02461-0153

Phone: 617- 614-0563  
Web: www.ccim.org  
E-mail: ccim@ccim.org

## 2006年度财务报告

### Expense

#### Operation Expense

Bank Service Charges	27.65
Board Meeting	398.60
Computer Software	259.00
Conference Expenses	305.00
Internet Service Provider	7,006.79
Office Rental	1,690.51
Office Supplies	1,919.12
Postage and Delivery	216.58
Printing and Reproduction	489.00
Promotion	899.00
Telephone & Internet	568.31
Travel	325.00
Utilities	799.99

**Total Operation Expense 14,904.55**

#### Project and Staff Expense

Operation	13,529.23
PrayforChina	8,162.69
Program Expense - Other	1,600.00
Contract Worker - Other	19,333.44

**Total Project and Staff Expense 42,625.36**

**Total Expense 57,529.91**

### Ordinary Income/Expense

#### Income

#### Contributions Income

**Restricted 15,470.00**

**Unrestricted 27,685.92**

**Total Contributions Income 43,155.92**

**Reimbursed Expenses 25.00**

**Total Income 43,180.92**

**Net Ordinary Income -14,348.99**

#### Other Income

**Interest Income 3,930.44**

**Net Income -10,418.55**



网络基督使团